



### Begehrensgesetzentwurf Nr. 1/15

#### Änderung des Artikel 135 der Verfassung – Verfassungsgerichtshof – Vertreter der Regionen

##### Art. 1

1. Absatz 1 des Artikels 135 der Verfassung erhält folgende Fassung:

"1. Der Verfassungsgerichtshof setzt sich aus 15 Richtern zusammen, die zu einem Drittel vom Präsidenten der Republik, zu einem Drittel von den obersten ordentlichen Gerichten und Verwaltungsgerichten und zu einem Drittel vom Parlament und den Regionen ernannt werden, wobei den Regionen die Ernennung von drei Verfassungsrichtern zusteht, einer davon auf Vorschlag der autonomen Regionen und Provinzen. Die Ernennungsmodalitäten für die von den Regionen bestellten Verfassungsrichter werden mit Staatsgesetz im Einvernehmen mit den Regionen erlassen."

gez. Landtagsabgeordnete  
Andreas Pöder  
Elena Artioli

### Progetto di legge n. 1/15

#### Modifica dell'articolo 135 della Costituzione – Corte costituzionale – rappresentanti delle Regioni

##### Art. 1

1. L'articolo 135, comma 1, della Costituzione è così modificato:

"1. La Corte costituzionale è composta di quindici giudici nominati per un terzo dal Presidente della Repubblica, per un terzo dalle supreme magistrature ordinaria e amministrative, e per un terzo dal Parlamento e dalle Regioni; alle Regioni spetta la nomina di tre giudici costituzionali, di cui uno su proposta delle Regioni e Province autonome. Le modalità per la nomina dei giudici costituzionali scelti dalle Regioni sono definite con legge statale d'intesa con le Regioni."

f.to consiglieri provinciali  
Andreas Pöder  
Elena Artioli